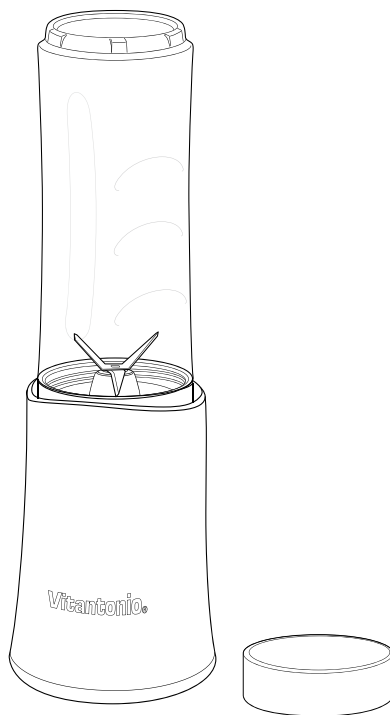


Vitantonio®

取扱説明書

家庭用

保証書付き



Vitantonio Mini Bottle Blender

ビタントニオ
ミニボトルブレンダー

VBL-3

ご使用前に必ずお読みください。

このたびはビタントニオ ミニボトルブレンダーをお買い上げいただき、まことにありがとうございます。正しくご使用していただくために、ご使用前に必ずこの取扱説明書をよくお読みください。なお、この取扱説明書には保証書が付いています。お読みになった後も大切に保管してください。

本製品は日本国内専用設計されていますので、国外での使用はできません。
FOR USE IN JAPAN ONLY

もくじ

安全上のご注意	1～4
各部のなまえ	5・6
使い方	7～9
レシピ	10～13
お手入れ	14・15
故障かな	16
保証とアフターサービス	17
無料修理規定／仕様	18
保証書	裏表紙

発売元／株式会社 mh エンタープライズ
輸入元／株式会社三栄コーポレーション

©2014 mh enterprise CORP., JAPAN 無断転載を禁ず

安全上のご注意

必ずお守りください。

- ご使用になる前に「安全上のご注意」をよくお読みの上、必ずお守りください。
- 人への危害、財産の損害を防止するため、必ずお守りいただくことを、説明しています。
- 誤った使い方をしたときに生じる危害や損害の程度を次の表示で区分して、説明しています。

	警告	死亡や重傷を負うおそれがある内容です。		注意	軽傷を負うことや、物的損害が発生するおそれのある内容です。
---	-----------	---------------------	---	-----------	-------------------------------

- 物的損害*とは、家屋、家財および家畜、ペットにかかわる拡大損害を示します。
- お守りいただく内容を、次の図記号で示しています。

	してはいけない「禁止」内容です。		実行しなければならない「強制」内容です。
---	------------------	---	----------------------

※お読みになられた後は、必ずいつでも見られる所に保管ください。

 警告

	■絶対に自分で分解、修理、改造をしない。	火災・感電・発火・けがの原因 (修理は販売店または当社サービスセンターにご相談ください。)
	■本体を水につけたり、水をかけたりしない。	ショート・感電の原因
	■本体の水洗いは絶対にしない。	ショート・感電の原因
	■火気の近くでは使用しない。	故障・火災の原因
	■お子様など、取り扱いに不慣れな方だけで使用させない。 乳幼児の手の届く所で使用しない。	感電・けがの原因
	■濡れた手で電源プラグの抜き差しをしない。	ショート・感電の原因
	■電源コードや電源プラグを破損するようなことはしない。 傷つけたり、加工したり、熱器具に近づけたり、無理に曲げたり、ねじったり、引っ張ったり、重い物をのせたり、束ねたり、挟み込んだりしない。	感電・ショートによる発火・火災の原因

安全上のご注意

必ずお守りください。

 警告

	■電源コードが傷んだり、コンセントの差し込みがゆるいときは使用しない。	感電・ショートによる発火・火災の原因
	■コンセントや配線器具の定格を超える使い方や、交流100V以外で使わない。	発熱による火災の原因
	■電源プラグは根元まで確実に差し込む。	感電・火災の原因
	■部品の取り付け・取り外しやお手入れをするときは電源プラグを抜く。	感電・火災・けがの原因
	■運転を停止してから、電源プラグを抜き差しする。	感電・火災の原因
	■電源プラグのほこりなどは、定期的に取り除く。	湿気などで、絶縁不良になり火災の原因 (定期的に電源プラグを抜き、乾いた布でふいてください。)
	■本体を落としたり本体を破損した場合、または異常・故障時には直ちに使用を中止し、電源プラグを抜く。 (異常・故障例) ●電源プラグ・コードが異常に熱くなる。 ●電源コードに傷が付いたり、通電したりしなかったりする。本体が変形したり、異常に熱くなる。	発煙・発火・感電のおそれあり (すぐにお買い上げの販売店、または当社サービスセンターへ点検・修理をご相談ください。)

⚠ 注意

⊘	■運転中に移動させない。	けが・故障の原因
	■ボトルに定格容量 (280ml) 以上の食材を入れない。	ふきこぼれ・故障の原因
	■熱い食材を入れてかはんしない。	やけど・破損の原因 (必ず食材を常温に冷ましてからご使用ください。)
	■不安定なところでは使用しない。	転倒・落下などによる破損・故障やけがの原因
	■から運転は絶対にしない。	ボトルに食材を入れずから運転をすると破損・故障の原因
	■ドライアイスやロックアイスの粉碎、水分の少ない固形物だけの粉碎はしない。	破損・故障の原因
	■刃は鋭利なため、直接手を触れない。	けがの原因
	■付属している専用部品以外は使用しない。	故障の原因
	■一般家庭用以外で使用しない。	故障の原因
	■調理以外に使用しない。	故障の原因
!	■長時間の連続運転はしない。	故障の原因 (連続して運転する時間は 1 分以内とし、繰り返し使用する場合は 1 分以上休ませてからご使用ください。)
	■ボトルを電子レンジやオーブンに入れない。	破損の原因
	■ボトルにブレードを取り付けた状態で食材を入れて保存しない。	部品の劣化や故障の原因 調理後はボトルから食材を取り出して洗浄してください。
	■40℃以上の湯、食器洗浄機・食器乾燥器類は使用しない。	部品の変形・破損や故障の原因
	■電源プラグを抜くときは、電源コードを持たずに必ず電源プラグを持つ。	感電・ショートによる発火の原因
	■使用時以外は、電源プラグをコンセントから抜く。	感電・火災の原因

このブレンダーは水など液体と一緒にジュースやピューレ状にするような、かくはん作業に適していますが、フードプロセッサー・フードカッター・ドライミルの機能はありません。そのため、下記に記載するような食材には使用できません。故障・損傷の原因になりますのでおやめください。

使用禁止食材 (例)

ロックアイス	アイスクラッシャーではありませんので、ロックアイスの粉碎はできません。 (角氷は粉碎出来ますが、氷の破片が残る場合がございます。角氷は約 2cm 以下のものを使用してください。)
完全に冷凍された果物・野菜	冷凍された食材は、半解凍してからご使用ください。
肉・魚類	挽肉作りなどにはご使用できません。
泡立てや生地作り	卵白の泡立て、生クリームのホイップ、パン、ケーキ、パイ生地作りなどにはご使用できません。

単独での使用禁止食材 (例)

以下の食材は必ず液体と一緒にかくはんしてください。

粘り気の強い食材	ゆでたじゃがいも、長いも、とろいも、流動食作り、はちみつ、水あめ等。
乾物	バルメザンチーズ、乾燥昆布、朝鮮人参、乾燥大豆、穀類、乾物、煮干し、ごま、コーヒー豆、アーモンド等

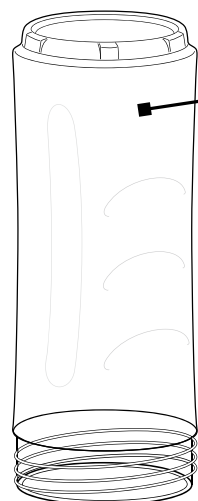
⚠ 注意

モーターに負荷がかかり過ぎると保護装置が働き一時停止します。停止した後は、以下の手順を厳守して取り扱ってください。

- 1 運転を止め、電源プラグをコンセントから抜く。
- 2 本体を 30 分以上自然冷却する。

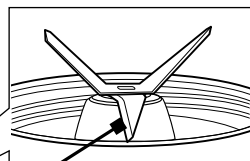
各部のなまえ

※ご使用前に各部品を洗ってください。
(お手入れ P.14・15 を参照)



ボトル

プラスチック製ボトル



ブレード

刃のついた
アタッチメント
を指します。

刃



注意

刃は鋭利なため直接手を触れない。
(けがの原因)



本体

電源プラグ

電源コード

ゴム脚

運転中の本体への振動を軽減させるため、ゴム脚は吸盤になっています。本体を移動させる時はご注意ください。

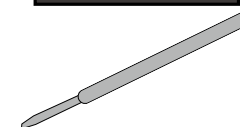
各部のなまえ

キャップ



保存・持ち運びの際に
ご使用ください。

スティック



パッキンの取り付け、
取り外しの際にご使用
ください。
(お手入れ P.15 を参照)

ブレード用パッキン(グレー)

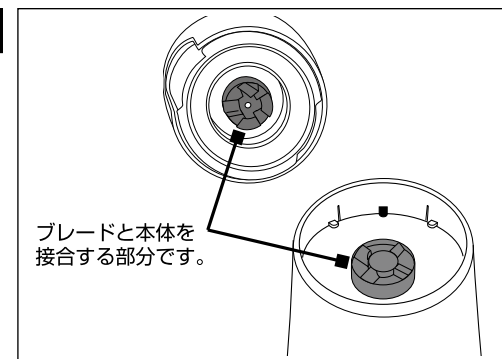


キャップ用パッキン(ブラック)



※ブレード用パッキンとキャップ用パッキンはサイズが異なる為、お取り付けの際には
ご注意ください。
※パッキンは予めブレード、キャップに装着されています。

カップリング



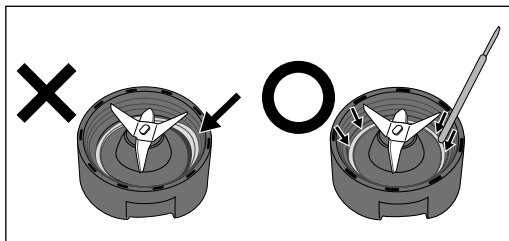
ブレードと本体を
接合する部分です。

知っておいていただきたいこと

本製品のブレードのカップリング（接合部分）はゴム製です。ご使用中に摩耗し、カップリングのまわりに黒い粉が付着することがありますが異常ではありません。また、正しくセットされていない状態でのご使用や過負荷状態での長期間のご使用により、カップリングの摩耗が進行し、カップリング同士が滑り、ゴムが削れて黒煙のように飛散することがあります。（発火による煙ではございません。）このような場合は、販売店または、当社「サービスセンター」にご相談ください。

■お使いになる前に

ブレードのパッキンは、付属のスティックを使用し、隙間や緩みが無いようしっかりと溝に取り付けてください。
(部品の破損や故障の原因)

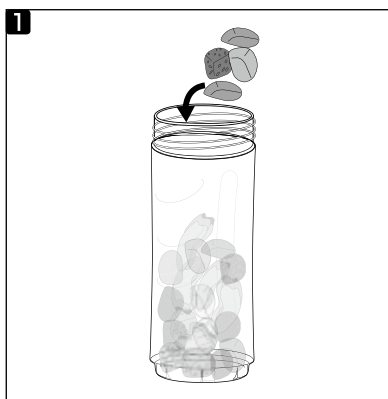


■基本手順

1 レシピに合わせて、食材を準備する。

食材を入れる順番

- ① 葉物野菜
- ② 水分の少ないかたい食材
(りんご・にんじん・バナナ等)
- ③ 水分の多いやわらかい食材
(柑橘類等)
- ④ 角氷 (必要な場合)
- ⑤ 液体
※食材は全て 2cm 以下の大きさに切る。

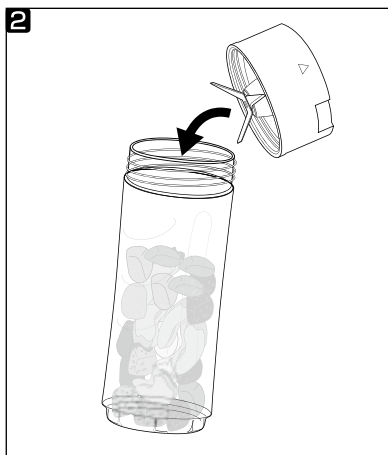


2 ボトルに食材を入れ、ブレードを取り付ける。

⚠ 注意

- パッキンの付け忘れ、装着時のねじれ・よごれ等に注意する。
- から運転をしない。
(破損・故障の原因)
- 熱い食材を入れない。
(やけど・破損の原因)
※必ず食材を常温に冷ましてからご使用ください。
- ボトルに定格容量以上の食材を入れない。
(ふきこぼれ・故障の原因)
- 禁止食材を入れない。
(破損・故障の原因)

※食材が大きすぎると刃が回転しない事があります。その場合は食材を小さく切って再度運転してください。



3 本体を平らな台の上に置き、ゴム脚の吸盤をしっかりと吸着させる。

4 ボトルを逆さにし、▲の位置に合わせて本体にセットする。

※ボトルにブレードをしっかりと取り付けないと、ボトルを逆さにした際に食材(液体)が漏れる可能性がありますのでご注意ください。

5 電源プラグをコンセントにしっかりと差し込む。

6 ボトルを押さえて運転(かくはん)する。

■パルス機能：ボトルを本体に向かって垂直に約1秒間押す。

■連続運転：ボトルを本体に向かって垂直に押し続ける。

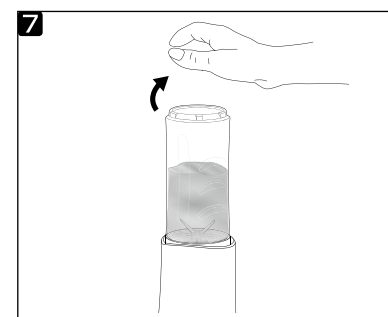
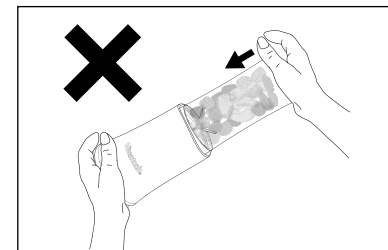
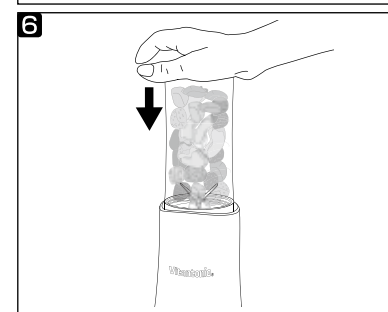
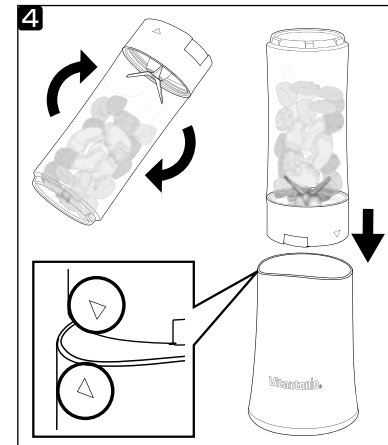
⚠ 注意

- 長時間の連続運転をしない。
(故障の原因) 連続運転は1分以内
- 運転中は本体を持ち上げない。
(故障の原因)
※必ずゴム脚の吸盤を台に吸着させた状態でご使用ください。
- 回転中にボトルを本体から外したり再度本体にセットしたりしない。
(部品の破損や故障の原因)

※はじめにパルスを数回行い、食材を粉碎することでかくはんしやすくなります。

※パルスの勢いで食材がボトルの上部に上がった場合は、一度運転を止めてボトルを本体から外し逆さにして、食材を混ぜてから、再度本体にセットして運転してください。

7 運転(かくはん)を止める。ボトルを押さえている手をはなす。



- 8 ボトルを逆さにしてから、ボトルからブレードを取り外す。

⚠ 注意

■刃の回転が完全に止まってからボトルを本体から外す。

(故障の原因)

※刃は、運転を止めた後も惰性で回転するので、完全に停止を確認してからボトルを外してください。

■刃は鋭利なため、直接手で触れない。

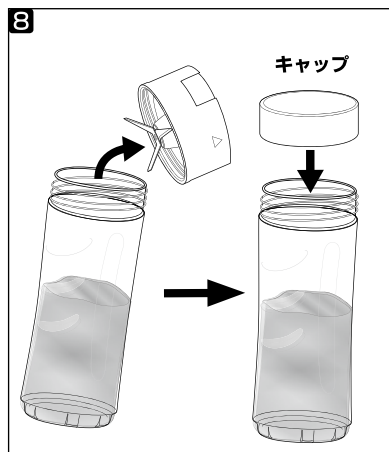
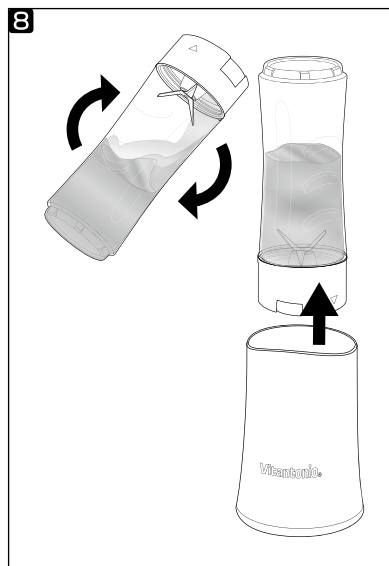
(けがの原因)

■取り外したブレードは容易に手に触れるところに置かない。

(けがの原因)

■使用後は必ず電源プラグをコンセントから抜く。

●保存・持ち運びの際はキャップをご使用ください。



Smoothie 01

透明、うるおい美肌に

忙しい毎日に。フルーツと野菜の力で美肌をかなえるスムージー。

■バナナ・ピーマン・パセリのスムージー

ピーマンとパセリはどちらもビタミンを豊富に含み、美白効果が期待できます。さらに、パセリのカロテン、ピーマンのビタミン E は肌や粘膜を丈夫にするため、潤いのある肌作りに役立ちます。

材料	作り方
バナナ 小 1 本 (70g) ピーマン 1/2 個 (15g) パセリ 1 株 (7g) 豆乳 130ml	1 バナナ、ピーマン、パセリはそれぞれ 1.5cm 程度の大きさに切る。 2 全ての材料をボトルに入れ、30 秒ほどブレンダーする。

■アボカド・チンゲン菜・キウイフルーツのスムージー

キウイフルーツの酸味のもとビタミン C。紫外線の多い時期には積極的に取り入れたい果物のひとつです。また、アボカドのビタミン E とチンゲン菜のビタミン A は肌荒れ改善に効果的。

材料	作り方
アボカド 小 1/2 個 (40g) チンゲン菜 2 枚 (30g) キウイフルーツ 1/2 個 (30g) 水 150ml 蜂蜜 大さじ 1	1 アボカドは 1.5cm 程度のイチョウ切り、チンゲン菜は 1.5cm 長さに切り、キウイフルーツは 5mm 程度の薄いイチョウ切りに。 2 キウイフルーツ以外の全ての材料をボトルに入れ、30 秒ほどブレンダーした後、キウイフルーツを加えて 1 秒程度ずつ 10 回ほどブレンダーする。

■グレープフルーツ・オレンジ・レモンのスムージー

柑橘フルーツはどれもビタミン C の宝庫。また、独特の苦みや香り成分であるテルペンは、がんの予防に効果的と言われています。

材料	作り方
グレープフルーツ 1/2 個 (90g) オレンジ 1/2 個 (60g) レモン 1/8 個 (10g) 氷 30ml	1 グレープフルーツ、オレンジ、レモンはそれぞれ 1.5cm の厚さのイチョウ切りにする。 2 全ての材料をボトルに入れ、1 分ほどブレンダーする。

Smoothie

02

体内浄化で体の中からキレイに！

滞りがちな毎日に。体の中からキレイになる、デトックススムージー。

■メロン・セロリ・生姜のスムージー

メロンに豊富に含まれるカリウムの利尿効果で老廃物の排泄をサポート。そして、セロリが持つ、たっぷりの難消化性の食物繊維で便通を促進。ダブルのデトックス効果でスッキリ！

材料	作り方
メロン 120g セロリ 20g 生姜 1g 水 100ml	1 メロンは 1.5cm 角切り、セロリは 1.5cm の長さ、生姜は薄切りにする。 2 全ての材料をボトルに入れ、40 秒ほどブレンドする。 ※メロンがあまり甘くない場合は、好みて蜂蜜などの甘味料を大さじ 1 程度入れて味の調整を。

■リンゴ・オクラのスムージー

リンゴは強力な解毒作用をもつ D-グルカレイトを含みます。また、リンゴとオクラはどちらも食物繊維が豊富で整腸作用があるので、腸からスッキリと体をキレイにします。

材料	作り方
リンゴ 1/2 個 (80g) オクラ 2 本 (15g) 酢 小さじ 2 蜂蜜 小さじ 2 水 100ml	1 リンゴは 1cm 程度のイチョウ切りに、オクラはヘタを取り 1.5cm 程度に切る。 2 全ての材料をボトルに入れ、30 秒ほどブレンドする。

■紫キャベツ・パインアップルのスムージー

パインアップルはタンパク質分解酵素のプロメラインを含み、肉、魚、卵など、重めの食事が多い方におすすめ。消化促進効果を狙うなら食前に摂るのがコツ。食後のもたれを軽減します。

材料	作り方
パインアップル 100g 紫キャベツ 20g 水 100ml	1 パインアップルは 1.5cm 角切り、紫キャベツは千切りにする。 2 全ての材料をボトルに入れ、40 秒ほどブレンドする。 ※好みて蜂蜜など甘味料を大さじ 1 程度入れても OK。

Smoothie

03

疲れを解消、毎日フレッシュな私に
疲れていたらもったいない！
元気をチャージしてくれるスムージー。

■バナナ・ラテ・スムージー

カフェインには交感神経を刺激し疲労をリセットする働きがあります。慢性的な肉体疲労の改善には不向きですが、速効性があるので、ここぞ！という時の疲労回復&エネルギーチャージにおすすめ。

材料	作り方
バナナ 中 1/2 本 (40g) 豆乳 100ml 水 70ml インスタントコーヒー 小さじ 2 蜂蜜 小さじ 2	1 インスタントコーヒーは同量の水で溶かしておく。 2 バナナは 1.5cm 程度の長さに切る。 3 全ての材料をボトルに入れ、30 秒ほどブレンドする。

■長芋・ミカンのスムージー

長芋独特の粘り成分ムチンが新陳代謝を活発にし、疲労回復をバックアップ。また、疲れると低下しがちな免疫力を、ミカンのビタミン C がサポートします。

材料	作り方
長芋 80g ミカン 1/2 個 (40g) 水 100ml 蜂蜜 小さじ 2	1 長芋は 1cm の厚さのイチョウ切り、ミカンは厚皮をむいて 1 房ずつにわけける。 2 全ての材料をボトルに入れ、40 秒ほどブレンドする。

■ブルーベリー・梅干し・豆腐のスムージー

ブルーベリーのアントシアニンとグアシニンには眼精疲労を改善する作用があり、梅干のクエン酸は疲労物質を体外へ排出します。豆腐と豆乳でタンパク質を補えば、同時にエネルギー補給も。

材料	作り方
ブルーベリー 50g 梅干 1/2 個 木綿豆腐 30g 豆乳 150ml	1 梅干は種をはずし、果肉の部分だけを使う。豆腐は 1.5cm 程度の角切りにする。 2 全ての材料をボトルに入れ、30 秒ほどブレンドする。

Smoothie

04

免疫力アップで
負けない体に

休んでられない時に。
免疫力を高めるスムージー。

■バナナ・抹茶ラテ・スムージー

抹茶のカテキンは強力な抗酸化作用力がある。同じく抹茶に含まれるビタミン C やビタミン A、ビタミン E とのコンビネーションで免疫力アップ、アンチエイジングが期待できます。

材料	作り方
バナナ 中 1/2 本 (40g) ベリーリーフ 7g 豆乳 100ml 抹茶パウダー 小さじ 1/2 水 50ml 蜂蜜 小さじ 2	1 バナナは 1.5cm 程度の長さに切る。 2 全ての材料をボトルに入れ、30 秒ほどブレンドする。

■マンゴー・アボカド・レ몬のスムージー

マンゴーに豊富に含まれるカロテン、アボカドのビタミン E は皮膚と粘膜を丈夫にし、風邪などのウィルスの侵入をガードします。

材料	作り方
マンゴー 1/2 個 (90g) アボカド 1/4 個 (20g) レモン 1/8 個 (10g) 水 170ml	1 マンゴーとアボカドはそれぞれ皮をむき、種をはずして 1.5cm 程度の大きさに切る。レモンは厚皮をむき、1cm 厚さのイチョウ切りに。 2 全ての材料をボトルに入れ、40 秒ほどブレンドする。 ※好みて蜂蜜など甘味料を大さじ 1 程度入れても OK。

■ラズベリー・オレンジ・赤パプリカのスムージー

ラズベリーとオレンジ、赤パプリカはどれもビタミン C がたっぷり。免疫力を高めるので風邪対策にぴったり。

材料	作り方
ラズベリー 60g オレンジ 1/4 個 (30g) 赤パプリカ 1/4 個 (30g) 水 70ml 蜂蜜 小さじ 2	1 パプリカはヘタと種を取り除き、1.5cm 幅の細切りにする。オレンジは厚皮をむき、1cm 程度のイチョウ切りにする。 2 全ての材料をボトルに入れ、30 秒ほどブレンドする。

Smoothie
05

ミニボトルブレンダーでお料理上手！
スムージーだけじゃない！
ミニボトルブレンダーでヘルシーソース&スープ作り。

■アボカドチョコレートクリーム（仕上がり：200ml）

アボカドのビタミンEは肌を丈夫にし、免疫力を高めるため、老化防止のビタミンとも言われています。ココアパウダーに含まれるポリフェノールには体を錆びつかせない抗酸化作用が。

材料	作り方
アボカド 蜂蜜 ココアパウダー 水	小1/2個(40g) 大さじ3 大さじ3 100ml
	① アボカドは皮をむき、種をはずして1.5cm程度のイチョウ切りにする。
	② 水、アボカド、蜂蜜、ココアパウダーの順にボトルに入れ、30秒ほどブレンドする。

■根菜とリンゴのドレッシング（仕上がり：250ml）

大根には炭水化物分解酵素であるジアスターゼが豊富に含まれており、ご飯や麺、パンなど主食の消化をサポート。このドレッシングをかけたサラダと一緒に食べると、胃腸の負担をやわらげます。

材料	作り方
大根 人参 リンゴ 酢 練り胡麻 醤油 蜂蜜 塩 水	60g 20g 40g 大さじ1 小さじ2 小さじ2 小さじ2 少々 100ml
	① 大根と人参、リンゴはそれぞれ1cm程度のイチョウ切りに。
	② 全ての材料をボトルに入れ、30秒ほどブレンドする。

■ベストソース（仕上がり：200ml）

バジルのβ-カロテンが免疫力と抗酸化力をアップして、いつまでも若々しい体を保つのに役立ちます。殺菌作用も強いので、風邪や気管支炎、口内炎などのウィルス性の疾患予防にも。

材料	作り方
フレッシュバジル 松の実 オリーブ油 ニンニク（すりおろし） 味噌 自然塩 蜂蜜	40g 大さじ2(20g) 200ml 小さじ1/3 大さじ1/2 小さじ1/4 大さじ1
	① フレッシュバジルは2cmの長さに切る。
	② 全ての材料をボトルに入れ、40秒ほどブレンドする。

レシビ監修者プロフィール

いとう ゆき 先生
（日本リビングフード協会代表 ペジタリアン料理研究家）

米国テンプル大学卒。卒業後は東南アジアに暮らす。海外生活を通じて世界のペジタリアン料理と思想に触れる。帰国後、大手百貨店に勤務するが、昇進と同時に体調を崩し、入院。この時に独学で自然食や漢方など代替療法を学び、それを取り入れて体質改善に成功。のちに調理師免許を取得して、さらに国内外でマクロビオティックやリビングフードなど自然食を専門に勉強する。2004年に自身の病気を食事で克服した経験を基に「日本リビングフード協会」を設立。現在は協会や料理教室を通じ、リビングフードを中心とした健康的な食生活とライフスタイルの普及活動に努める。実例豊富なわかりやすいセミナーに定評あり。日本リビングフード協会代表、日本橋三越カルチャーサロン講師、読売文化センター講師、東京家政大学大学院人間生活総合学部健康栄養学専攻科研究員。

< 著書 >
「スムージーの食材便利帳」（東京書店）
「ベジブル&フルーツスムージー」（アスペクト）
「ローフードのドレッシング&サラダ」（地球丸）
他多数

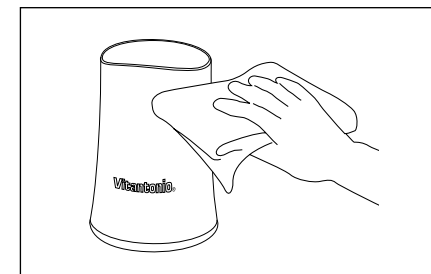
協会ホームページ
<http://www.livingfood.jp/>
いとうゆきオフィシャルブログ
<http://ameblo.jp/livegges/>

お手入れするときは

- 電源プラグを抜き、ブレードの取り扱いに注意する。
- 本体の水洗いは絶対にしない。
- 台所用中性洗剤（中性）とやわらかいスポンジを使う。
※シンナー類、クレンザー漂白剤、ナイロンたわし、化学ぞうきん等は使用しない。
（変色・破損・故障の原因）
- 40℃以上の湯、食器洗浄機・食器乾燥器類は使用しない。
（部品の変形・破損の原因）

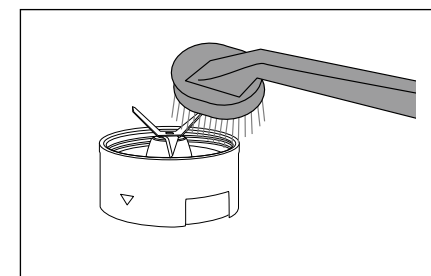
●本体

本体の汚れは、湿った布でふき取ります。汚れがひどい場合は、台所用中性洗剤を含ませた布でふき取った後、乾いた布でふき取ります。



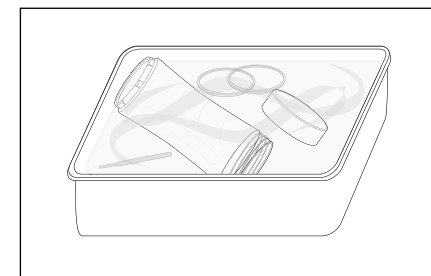
●ブレード

パッキンを取り外した後、柄のついたブラシに中性洗剤をつけて洗います。よくすすいでから、十分に乾かします。（パッキンの取り外し方はP.15 参照）



●ボトル／キャップ／スティック／パッキン

中性洗剤を入れたぬるま湯に浸してからスポンジを使って洗います。よくすすいでから乾かしておきます。※ボトルは細長いので、柄のついたスポンジで洗うことをお勧めします。

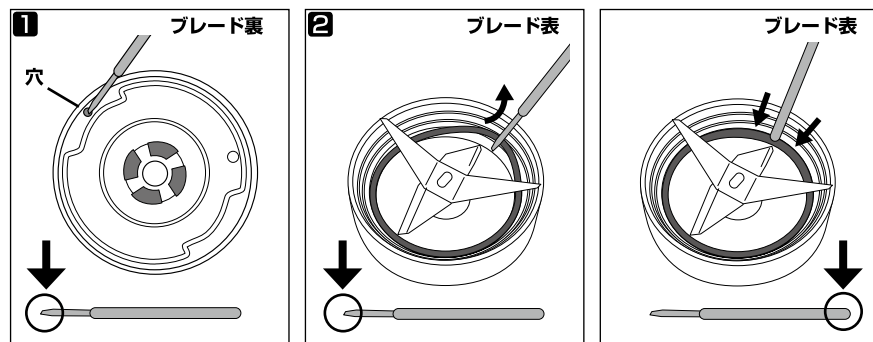


お手入れ

ブレード、キャップにはパッキンがついています。
ご使用後は、その都度以下の方法でパッキンを取り外して洗う事をお勧めします。

●ブレードのパッキン

- ① ブレードの裏の穴からスティックを差し込み、パッキンを押し上げる。
 - ② スティックでパッキンをすくい上げるように取り外す。
- 取り付け
スティックでパッキンを上から押しながらはめる。
※しっかりと取り付けられている事を確認する。

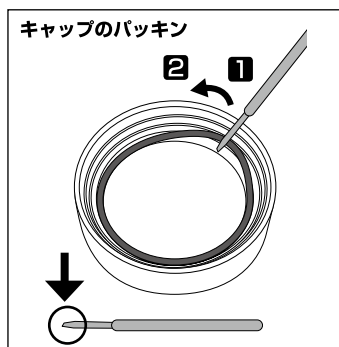


注意

ブレードの刃は鋭利なため、直接手を触れない。(けがの原因)

●キャップのパッキン

- ① パッキンの内側の隙間にスティックを差し込む。
- ② パッキンの縁に沿ってスティックを移動させながら取り上げる。



注意

ご使用前にパッキンが正しく取り付けられていることを確認してからご使用ください。(液もれ、故障の原因)

故障かな

修理を依頼される前にもう一度お調べください。

こんなとき	原因	対処の仕方
ボトルを押してもブレードが回転しない。	電源プラグがコンセントにしっかり差し込まれていますか。	電源プラグを確実にコンセントに差し込んで下さい。
ブレードが回転しない。	材料が多すぎ（大きすぎ）ませんか。	量を減らしてください。 小さく切り直してください。
	ブレードの取り付けが緩んでいませんか。	ボトルにブレードをしっかりと取り付けてください。 ※ボトルにブレードを完全に 取り付けないと、刃が回転 しない設計になっています。
ブレードが空回りする。 ↓ 運転を止め、電源プラグ をコンセントから抜いて ください。	ボトルの壁面に材料が張り付いていませんか。	ボトルを本体から外して上下に振り、 食材を落とします。
	材料が上下に分離していませんか。	ボトルを本体から外して上下に振り、 食材を混ぜ合わせてください。
	材料が少なすぎませんか。	材料を増やしてみてください。
	材料が大きすぎませんか。	パルス操作で少し粉碎してから 連続運転で試してみてください。
	ブレードと本体のカップリングが すり減っていませんか。	当社サービスセンターまで お問い合わせください。
回転が止まるまたは、 遅くなる。 ↓ 運転を止め、電源プラグ をコンセントから抜いて ください。	材料が大きすぎませんか。	小さく切り直してください。
	ボトルが本体に正しくセットされて いますか。	正しくセットし直してください。
	ブレードとボトルの間に材料が はさまっていませんか。	材料を取り除いてください。
保護装置が働いて回転が 止まった。 ↓ 運転を止め、電源プラグ をコンセントから抜いて ください。30分以上 自然冷却してください。	材料を入れすぎではありませんか。	材料を減らしてください。
	負荷がかかりすぎていませんか。	粘り気の強いもの・水分の少ない もの・かたいものなど、禁止材料は ブレードの破損やモーター故障の 原因になりますのでおやめください。
	材料が大きすぎて、ブレードが ロックしていませんか。	ロックしている材料を取り除いて ください。
材料がもれる。	ブレードの取り付けが緩んで いませんか。	ボトルにブレードをしっかりと 取り付けてください。
	材料を入れすぎではありませんか。	材料を減らしてください。
	パッキンを付け忘れていませんか。	ブレードにパッキンをしっかりと 取り付けてください。

保証とアフターサービス

修理・お取り扱い・お手入れなどのご相談はまず、お買い上げの販売店へお申し付けください。

転居や贈答品などで困りの場合は…

- 修理は、「サービスセンター」へ
- 使いかた・部品・保証などのお問い合わせは、「お客様相談室」へ

保証書（裏表紙をご覧ください）

お買い上げ日・販売店名などの記入を必ず確かめ、お買い上げの販売店からお受取りください。よくお読みのあと保存してください。

保証期間：お買い上げ日から 本体 1年間
(付属品除く)

補修用性能部品の保有期間

このビタントニオ ミニボトルブレンダーの補修用性能部品の最低保有期間は、製造打ち切り後 6 年です。補修用性能部品とは、その製品の機能を維持するために必要な部品です。

修理を依頼されるとき

●保証期間中は

お買い求めになってから 1 年間は保証書記載の内容に基づき無料修理いたします。お買い上げの販売店へ保証書をご提示のうえ、ご依頼ください。

●保証期間を過ぎているときは

修理すれば使用できる製品については、ご要望により修理させていただきます。下記修理料金の仕組みをご参照のうえ、ご相談ください。

基本料金

診断・故障箇所の修理および部品交換・調整・修理完了時の点検などの作業にかかる費用です。

商品代金

修理に使用した部品および補助材料代です。

ご連絡いただきたい内容	
品名	ビタントニオ ミニボトルブレンダー
品番	VBL-3
お買い上げ日	年 月 日
故障の状況	できるだけ具体的に

お客様相談窓口のご案内

修理・お取り扱い・お手入れなどのご相談は、まずお買い求めの販売店へお申し付けください。

転居や贈答品などで困りの場合は、製品名・品番をご確認のうえ下記窓口へ

使いかた・部品・保証などのご相談窓口
株式会社 mh エンタープライズ お客様相談室
TEL 03-6758-2074 受付時間：9:00～12:00 13:00～17:00 (土日・祝日除く) 〒111-8682 東京都台東区寿4丁目1番2号

修理ご相談窓口
株式会社 mh エンタープライズ サービスセンター
フリーダイヤル ☎ 0120-779-702 受付時間：9:00～12:00 13:00～17:00 (土日・祝日除く) 〒464-0858 名古屋市中千種区千種1丁目15番1号 ルミナスセンタービル2F

ご相談窓口におけるお客様の個人情報のお取り扱い

株式会社 mh エンタープライズは、お客様の個人情報やご相談内容、ご相談への対応や修理、その確認などのために利用し、その記録を残すことがあります。また、個人情報を適切に管理し、修理業務などを委託する場合や正当な理由がある場合を除き、第三者に提供しません。お問い合わせは、ご相談された窓口にご連絡ください。

無料修理規定／仕様

- 取扱説明書、本体貼付ラベル等の注意書きに従った正常な使用状態で故障した場合には、当社が無料修理させていただきます。
- 無料修理をご依頼になる場合には、商品と本書をご持参ご提示のうえ、お買い上げの販売店にご依頼ください。
- ご転居の場合には事前にお買い上げの販売店、又は当社サービスセンターへご相談ください。
- ご贈答品等で本保証書に記入してあるお買い上げ販売店に修理をご依頼できない場合には、当社サービスセンターへご相談ください。
- 保証期間内でも次の場合には有料修理になります。
 - 使用上の誤り及び不当な修理や分解・改造等による故障及び損傷。
 - お買い上げ後の落下等による故障及び損傷。
 - 火災、地震、水害、落雷、その他の天災地変、公害や異常電圧による故障及び損傷。
 - 一般家庭用以外（例えば、業務用・店舗等での使用、事務所・研究室等での使用、車両、船舶への搭載）に使用された場合の故障及び損傷。
 - 本書の提示がない場合。
 - 本書にお買い上げ年月日、お客様名、販売店印の記入のない場合、或いは字句を書き替えられた場合。
 - 取扱説明書に記載されていない方法で使用了場合の故障及び損傷。
 - ご使用後のお手入れを怠ったことによる故障及び損傷。
 - 消耗部品は無料修理の適用除外となります。

- 本書は日本国内においてのみ有効です。
- 本書は再発行致しませんので大切に保管してください。

修理メモ

※お客様にご記入いただきました保証書記載の個人情報（お名前、ご住所、電話番号）は保証期間内のサービス活動、及びその後の安全点検活動のために利用させていただく場合がございますので、ご了承ください。

※この保証書は、本書に明示した期間、及び条件により無料修理をお約束するものです。保証期間経過後の修理等についてご不明の場合は、お買い上げの販売店又は当社サービスセンターにお問い合わせください。なお、この保証書によって、保証書を発行している者、及びそれ以外の事業者に対するお客様の法律上の権利を制限するものではありません。

※保証期間経過後の修理、補修用性能部品の保有期間について、詳しくは取扱説明書をご覧ください。

※ This warranty is valid only in Japan.

仕 様

品番 VBL-3
品名 ビタントニオ ミニボトルブレンダー

電源	AC100V 50Hz/60Hz
消費電力	95W
重量	約 510g ※キャップ含まず。
ボトル容量	280ml (ボトル)
外形寸法	約 76 mm (幅) × 76 mm (奥行) × 257 mm (高さ) ※キャップ含まず。
コードの長さ	約 0.8m (有効長)
原産国	中国
付属品	キャップ 1 個

愛情点検



長年ご使用のビタントニオ ミニボトルブレンダーの点検を！

こんな症状はありませんか

- 電源プラグをコンセントに差し込んでも動かない。
- 電源コードを折り曲げると通電したり、しなかったりする。
- その他の異常がある。

使用中止

電源プラグを抜き、故障や事故防止のため、販売店、または当社まで点検・修理をご相談ください。

ビタントニオの製品情報はホームページからご覧いただけます。

www.vitantonio.jp

BA-VBL3-01-1403